

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

BẢN TỰ CÔNG BỐ SẢN PHẨM

Số: 01/Navan/2024

I. Thông tin về tổ chức, cá nhân tự công bố sản phẩm

Tên tổ chức, cá nhân: **HỘ KINH DOANH - NAVAN**

Địa chỉ: số 160, tổ 7, ấp Thanh Xuân, xã Thanh Phú, thị xã Bình Long, tỉnh Bình Phước

Điện thoại: 0352.047.479

Fax:

Mã số doanh nghiệp: 4418003623 Ngày cấp: 19/07/2017

Sở Giấy chứng nhận ATTP số: 57/2021/NNPTNT-BP; Cấp ngày: 15/11/2021

Được công nhận bởi: Sở Nông nghiệp và Phát triển nông thôn tỉnh Bình Phước

II. Thông tin về sản phẩm

1. Tên sản phẩm: Bột ngũ cốc, Bột đậu đỏ yến mạch

2. Thành phần: Đậu nành, Đậu đỏ, Đậu xanh, Đậu đen, Đậu trắng, Hạt sen, Mè đen, Hạt Macca, Óc chó.

3. Thời hạn sử dụng sản phẩm: 01 năm sử dụng kể từ ngày sản xuất.

(hạn sử dụng in trên bao bì)

4. Quy cách đóng gói và chất liệu bao bì: Hộp Nhựa, Lon thiếc, Túi nhựa

Trọng Lượng: 250g và 500g; 300g; 450g, 850g, 800g.

5. Tên, địa chỉ cơ sở sản xuất sản phẩm: **HỘ KINH DOANH - NAVAN**

ĐC: số 160, tổ 7, ấp Thanh Xuân, xã Thanh Phú, thị xã Bình Long, tỉnh Bình Phước

III. Mẫu nhãn sản phẩm (đính kèm mẫu nhãn sản phẩm hoặc mẫu nhãn sản phẩm dự kiến)

IV. Yêu cầu về an toàn thực phẩm

Công ty, cơ sở sản xuất thực phẩm đạt yêu cầu về an toàn thực phẩm theo:

- Quyết định số 46/2007/QĐ-BYT ngày 19/12/2007 của Bộ Y tế về việc quy định giới hạn tối đa ô nhiễm sinh học và hóa học trong thực phẩm;

STT	Tên Chỉ Tiêu	Đơn Vị Tính	Mức công bố	Thời gian giám sát định kỳ
1	Tổng Số vi sinh Vật hiếu khí	CPU/g	1.4×10^2	12 tháng
2	Coliforms	CPU/g	≤ 10	12 tháng
3	Escherichia coli	CPU/g	0	12 tháng
4	Clostridium perfringens	CPU/g	≤ 10	12 tháng
5	Bacillus cereus	CPU/g	≤ 10	12 tháng

6	Tổng bào tử nấm men nấm mốc	· CPU/g	≤ 10	12 tháng
7	Samonella aureus	CPU/g	≤ 10	12 tháng

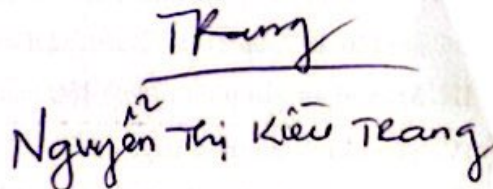
- QCVN 8-1:2011/BYT – Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia đối với giới hạn ô nhiễm độc tố vi nấm trong thực phẩm;

- QCVN 8-2:2011/BYT – Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia đối với giới hạn ô nhiễm kim loại nặng trong thực phẩm;

STT	Tên Chỉ Tiêu	Đơn Vị Tính	Mức công bố	Thời gian giám sát định kỳ
1	Chì (Pb)	mg/kg	0	12 tháng
2	Cadimi (Cd)	mg/kg	0	12 tháng
3	Deoxynivalenol	µg/kg	0	12 tháng
4	Hàm lượng Aflatoxin B1	µg/kg	0	12 tháng
5	Hàm lượng Aflatoxin tổng	µg/kg	0	12 tháng
6	Ocharatoxin A	µg/kg	0	12 tháng
7	Zearalenone	µg/kg	0	12 tháng

Chúng tôi xin cam kết thực hiện đầy đủ các quy định của pháp luật về an toàn thực phẩm và hoàn toàn chịu trách nhiệm về tính pháp lý của hồ sơ công bố và chất lượng, an toàn thực phẩm đối với sản phẩm đã công bố./.

Bình Phước, ngày 02 Tháng 03 Năm 2024
ĐẠI DIỆN TỔ CHỨC, CÁ NHÂN


Trương
Nguyễn Thị Kiều Trang

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập - Tự do - Hạnh Phúc

Bình Long, ngày 26 tháng 3 năm 2024

BẢN CAM KẾT

Bảo đảm an toàn thực phẩm

Kính gửi: Phòng Kinh tế thị xã Bình Long

Tôi là: Nguyễn Thị Kiều Trang

Số CCCD: 075172018896 Ngày cấp: 22/8/2023 Nơi cấp: Cục Cảnh sát Quản lý hành chính về trật tự xã hội.

Chỗ ở hiện nay: Tổ 7, ấp Thanh Xuân, xã Thanh Phú, thị xã Bình Long, tỉnh Bình Phước.

Cơ sở sản xuất/kinh doanh: HỘ KINH DOANH NAVAN

Địa điểm sản xuất/kinh doanh: 160 tổ 7, ấp Thanh Xuân, xã Thanh Phú, thị xã Bình Long, tỉnh Bình Phước.

Mặt hàng sản xuất/kinh doanh: Sản xuất bột ngũ cốc

Điện thoại: 0352047479 Email:

Tôi cam kết thực hiện đúng các quy định về điều kiện an toàn thực phẩm trong sản xuất/kinh doanh thực phẩm và chịu hoàn toàn trách nhiệm về những hành vi vi phạm theo quy định của pháp luật với những nội dung sau:

1. Cơ sở tuân thủ đầy đủ các điều kiện bảo đảm an toàn thực phẩm về cơ sở vật chất, trang thiết bị, dụng cụ, phương tiện, nguyên liệu, phụ gia thực phẩm, chất hỗ trợ chế biến, nguồn nước sạch để sản xuất/kinh doanh thực phẩm, các quy định về bảo quản, vận chuyển thực phẩm.

2. Cơ sở tuân thủ quy định về sức khỏe, kiến thức và thực hành của người trực tiếp sản xuất/kinh doanh thực phẩm theo quy định.

Bản cam kết có hiệu lực 03 năm kể từ ngày ký, được làm thành 02 bản có giá trị như nhau (cơ quan tiếp nhận giữ 01 bản, cơ sở giữ 01 bản).

Xác nhận của cơ quan
tiếp nhận Bản cam kết

PHÓ TRƯỞNG PHÒNG



Đông Tấn Sinh

Chủ sở hữu sản xuất/kinh doanh

Trang

Nguyễn Thị Kiều Trang

GIẤY CHỨNG NHẬN ĐĂNG KÝ HỘ KINH DOANH

Mã số hộ kinh doanh: 8131129851

Mã số đăng ký hộ kinh doanh: 44I8003623

Đăng ký lần đầu: ngày 13 tháng 07 năm 2017

Đăng ký thay đổi lần thứ: 2, ngày 19 tháng 07 năm 2017

1. Tên hộ kinh doanh: HỘ KINH DOANH NAVAN

2. Địa chỉ trụ sở hộ kinh doanh: 160 tổ 7, ấp Thanh Xuân, Xã Thanh Phú, Thị xã Bình Long, Tỉnh Bình Phước, Việt Nam

Điện thoại: 0352047479

Fax:

Email:

Website:

3. Ngành, nghề kinh doanh:

STT	Tên ngành	Mã ngành
1	Sản xuất bột và tinh bột (tinh bột nghệ, bột ngũ cốc)	Ngành, nghề chưa khớp mã với Hệ thống ngành kinh tế Việt Nam

4. Vốn kinh doanh:

Vốn kinh doanh (Bằng số): 15.000.000 đồng

Vốn kinh doanh (Bằng chữ): Mười lăm triệu đồng.

5. Chủ thể thành lập hộ kinh doanh:

6. Thông tin về chủ hộ kinh doanh:

Họ và tên: NGUYỄN THỊ KIỀU TRANG

Giới tính: Nữ

Sinh ngày: 24/01/1972 Dân tộc: Kinh

Quốc tịch: Việt Nam

Số căn cước công dân/chứng minh nhân dân: 285377778

Ngày cấp: 23/08/2008 Nơi cấp: CA Bình Phước

Địa chỉ thường trú: 160 tổ 7, ấp Thanh Xuân, Xã Thanh Phú, Thị xã Bình Long, Tỉnh Bình Phước, Việt Nam

Địa chỉ liên lạc: 160 tổ 7, ấp Thanh Xuân, Xã Thanh Phú, Thị xã Bình Long, Tỉnh Bình Phước, Việt Nam

TRƯỞNG PHÒNG

(Đã ký)

Ghi chú: Được cấp lại ngày 14 /09/2023



NEW

BỘT NGŨ CỐC

NAVAN[®]

Gia Truyền

Tinh Túy Vô Vân - Sức Khỏe Dư Tràn

Giá niêm yết:
245.000 VND

KHỐI LƯỢNG TINH

800g

NEW

BỘT NGŨ CỐC

NAVAN[®]

Gia Truyền

CÔNG DỤNG TỪ NGŨ CỐC NAVAN 9 VỊ:

- Giúp bổ sung nhiều dưỡng chất cần thiết cho mọi lứa tuổi. Giúp hỗ trợ dinh dưỡng, mang lại giá trị lành tính cho sức khỏe và tinh thần.
- Hỗ trợ ngủ ngon và sâu giấc, mang lại tinh thần rạng rỡ khỏe mạnh, chống stress.
- Hỗ trợ dinh dưỡng từ bên trong, giúp mang lại tinh thần khỏe mạnh. Làm chậm quá trình lão hóa.
- Là sản phẩm giúp hỗ trợ trong việc phục hồi sức khỏe sau sinh, sau mổ, sau bệnh tật.
- Là thực phẩm giúp hỗ trợ quá trình tăng cân và giảm cân một cách an toàn, hiệu quả khi dùng theo hướng dẫn sử dụng.
- Ngũ cốc Navan đặc biệt thơm ngon, dễ uống, phù hợp với mọi lứa tuổi như: người cao tuổi, người trung niên, người thường xuyên mệt mỏi vì tính chất công việc, thanh niên, trẻ em và em bé ăn dặm trên 6 tháng tuổi.
- Đặc biệt là sản phẩm cần thiết với mẹ bầu mang thai và mẹ bỉm sau sinh. Giúp đem lại nguồn dinh dưỡng thiết yếu cho mẹ và bé.
- Giảm nguy cơ thiếu máu, giúp tăng cường sức khỏe. Phòng chống các bệnh về tim mạch.

CÁCH PHA NGŨ CỐC NAVAN:



Chuẩn bị 1 ly nước ấm khoảng 200ml 40-50°C, cho 3 muỗng bột ngũ cốc Navan vào và khuấy đều. Có thể pha thêm sữa đặc hoặc đường để uống thơm ngon hơn nhé, độ ngọt tùy vào khẩu vị của mỗi người.

- ☺ Có thể bỏ thêm đá vào để uống ngon hơn.
- ☺ Khuấy đều trước mỗi lần uống.

Với những người ăn chay, người kiêng ngọt hoặc người gặp phải các vấn đề về bệnh lý cần kiêng đường, sữa nên uống ngũ cốc thanh đạm không pha cùng đường, sữa. Với cách này sẽ cực kỳ bổ dưỡng, mang lại nguồn dinh dưỡng lành tính, giá trị.

Với phụ nữ sau sinh cần phục hồi sức khỏe và hỗ trợ lợi sữa nên pha uống ấm, không thêm đá.

Cách uống hỗ trợ giảm cân:

- + Uống mỗi ngày 2 lần trước bữa ăn 20 phút.
- + Không pha với đường hoặc sữa, để hỗ trợ tốt nhất có thể pha với đường ăn kiêng loại dành cho người giảm cân.
- + Với chế độ này cũng như một mero nhỏ giúp bạn không cảm thấy đói, từ đó hạn chế lượng thức ăn mỗi bữa đưa vào cơ thể, nhưng vẫn đảm bảo được dinh dưỡng cho sức khỏe.

Cách uống tăng cân

- + Uống ngày 2 lần sau bữa ăn 20 phút, pha cùng với sữa đặc.
- + Với chế độ này là một bữa phụ dinh dưỡng tinh túy, giúp bổ sung dinh dưỡng cho cơ thể, hỗ trợ tốt cho quá trình tăng cân an toàn.

THÀNH PHẦN CÓ TRONG NGŨ CỐC NAVAN:

Gồm 9 vị hạt đậu mang giá trị dinh dưỡng lành tính: Hạt sen, hạt macca, hạt óc chó, đậu đỏ nhỏ hạt, đậu xanh, đậu đen xanh lòng, đậu trắng nhỏ hạt, đậu nành, mè đen.

Hạn sử dụng: 3 tháng kể từ ngày khul tui.

Sản xuất tại:

160,Tổ 7,Ấp Thanh Xuân, Xã Thanh Phú, T.X Bình Long, Tỉnh Bình Phước.



Giấy chứng nhận an toàn thực phẩm số cấp: 43.../2018.../ATTP/CNDK


Product by NAVAN[®]

ĐẬU ĐỎ YÊN MẠCH

100% Natural

CERTIFIED
Organic

 Vitamin A

 Vitamin E

 Vitamin C


 Vitamin B6


500g

Khối lượng tịnh

ĐẬU ĐỎ - YẾN MẠCH

NAVAN[®]

 **Đậu đỏ:** có công dụng làm đẹp và dịu da, giúp giảm viêm và cung cấp độ ẩm. Đậu đỏ còn mang đến những công dụng như chứa vitamin C và E, ngăn chặn hình thành sắc tố melanin. Hỗ trợ sản sinh collagen giúp da luôn săn chắc, căng bóng, giúp thu nhỏ lỗ chân lông cũng như bảo vệ da khỏi tia UV.

 **Yến mạch:** có công dụng quan trọng trong việc cung cấp dinh dưỡng cho da và tóc. Giúp cho làn da trở nên mềm mịn và tóc trở nên mạnh khỏe hơn. Yến mạch còn có công dụng giúp hỗ trợ dưỡng ẩm, làm sáng da, tăng cường độ đàn hồi cho da và ngăn ngừa lão hóa cho da.

HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG ĐẬU ĐỎ YẾN MẠCH

DÀNH CHO MẶT



Gợi ý công thức:



Sau từ 15-20 phút rửa sạch mặt lại với nước.
Lưu ý: Nhớ tẩy trang và làm sạch da trước khi sử dụng.

DÀNH CHO BODY



Gợi ý công thức:



Massage trên da 20 phút sau đó tắm sạch lại với sữa tắm.

MÔ TẢ SẢN PHẨM:

- 100% đậu đỏ + yến mạch nguyên chất.
- Sự kết hợp giữa bột đậu đỏ và yến mạch mang lại nhiều lợi ích cho làn da và tóc của bạn.

BẢO QUẢN:

- Bảo quản nơi khô ráo, thoáng mát, tránh ánh nắng chiếu trực tiếp.
- Đậy kín miệng sau khi sử dụng để đảm bảo chất lượng tốt nhất.

HẠN SỬ DỤNG: 6 tháng kể từ ngày sản xuất.

Sản phẩm của CÔNG TY TNHH THIÊN AN DƯƠNG

Sản xuất tại: Địa điểm kinh doanh 160, Tổ 7, Ấp Thanh Xuân,
Xã Thanh Phú, T.X Bình Long, Tỉnh Bình Phước.



NEW

BỘT NGŨ CỐC

NAVAN

THANH XUÂN

THÀNH PHẦN CÓ TRONG NGŨ CỐC NAVAN:

Hạt sen hảo hạng chiếm tỉ lệ cao nhất, hạt macca, hạt óc chó, đậu đỏ nhỏ hạt, đậu xanh, đậu đen, đậu trắng nhỏ hạt, đậu nành, mè đen.

CÔNG DỤNG TỪ NGŨ CỐC NAVAN 9 VỊ:

Giúp bổ sung nhiều dưỡng chất cần thiết cho mọi lứa tuổi. Giúp hỗ trợ tiêu hóa, mang lại giá trị lành tính cho sức khỏe và tinh thần. Hỗ trợ giấc ngủ ngon và sâu giấc, mang lại tinh thần thoải mái. Hỗ trợ dinh dưỡng từ bên trong, giúp mang lại sự chậm quá trình lão hóa. Là sản phẩm giúp hỗ trợ trong việc phục hồi sức khỏe sau bệnh tật. Là thực phẩm giúp hỗ trợ quá trình tăng cân và phát triển toàn, hiệu quả khi dùng theo hướng dẫn sử dụng.

- Hỗ trợ ngủ ngon và sâu giấc, mang lại tinh thần thoải mái, chống stress.
- Hỗ trợ dinh dưỡng từ bên trong, giúp mang lại sự chậm quá trình lão hóa.
- Là sản phẩm giúp hỗ trợ trong việc phục hồi sức khỏe sau bệnh tật.
- Là thực phẩm giúp hỗ trợ quá trình tăng cân và phát triển toàn, hiệu quả khi dùng theo hướng dẫn sử dụng.

CÁCH PHA NGŨ CỐC NAVAN:

Thêm 1 ly nước ấm khoảng 200ml 40-50°C, cho 3 muỗng bột ngũ cốc vào khuấy đều. Có thể pha thêm sữa đặc hoặc đường để tăng thêm vị ngọt, độ ngọt tùy vào khẩu vị của mỗi người. Có thể pha thêm đá vào để uống ngon hơn. Uống 1-2 lần mỗi ngày.

- Với phụ nữ sau sinh cần phục hồi sức khỏe, nên uống ấm, không thêm đá.
- Cách uống hỗ trợ giảm cân:
 - + Uống mỗi ngày 2 lần trước bữa ăn 20 phút.
 - + Không pha với đường hoặc sữa, để hỗ trợ giảm cân.
 - + Kiên trì dành cho người giảm cân.
 - + Với chế độ này cũng như một mẹo nhỏ giúp giảm cân hiệu quả hơn chế độ thức ăn mỗi bữa đều đặn và chế độ dinh dưỡng cho sức khỏe.
- Cách uống hỗ trợ tăng cân:
 - + Uống ngày 2 lần sau bữa ăn 20 phút, pha với sữa.
 - + Với chế độ này là một bữa phụ dinh dưỡng cho cơ thể, hỗ trợ tăng cân và phát triển toàn.

Đối tượng không nên ăn: người không tiêu hóa được đường, sữa nên uống ngũ cốc thành phần đơn giản. Trẻ em dưới 6 tháng tuổi không nên dùng. Sản phẩm này sẽ cực kì bổ dưỡng, mang lại giá trị dinh dưỡng cao.

Địa chỉ: Thanh Xuân, xã Thanh Phú, t.x Bình Long, tỉnh Bình Phước.
Số lượng nhận an toàn thực phẩm số cấp: 43.../2018.../ATTP/CNĐK.

Ngày sản xuất: 03 tháng kể từ ngày mở nắp lon

NEW

BỘT NGŨ CỐC

NAVAN[®]

Gia Truyền

Tinh Túy Vô Vân - Sức Khỏe Dư Thừa

Giá niêm yết:
255.000 VND

KHỐI LƯỢNG THỰC
500g

KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM
TEST REPORT

Mã số/ Ref. No: AVA2240300089-1

Tên khách hàng/ Client's Name : HỘ KINH DOANH - NAVAN
Địa chỉ/ Client's Address : Số 160, tổ 7, ấp Thanh Xuân, xã Thanh Phú, thị xã Bình Long, tỉnh Bình Phước
Ngày nhận mẫu/ Date sample(s) received : 26/02/2024
Ngày thử nghiệm/ Date of testing : 26/02/2024 - 02/03/2024
Ngày trả kết quả/ Date of Issue : 02/03/2024
Thông tin mẫu/ Name of Sample : BỘT NGŨ CỐC
Mô tả mẫu/ Sample Description : Mẫu chứa trong bao bì kín
Bảng kết quả/ Results Table :

STT/ No.	Chi Tiêu Thử Nghiệm/ Testing Analysis(s)	Kết Quả/ Result (s)	Đơn Vị/ Unit	Phương Pháp Thử/ Test Method
1	Cadimi (Cd)(*) / Cadmium (Cd)(*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOD = 0.01)	mg/kg	AVA-KN-PP.QP/011 (Ref.AOAC 999.10-2005- Pb and Cd)
2	Chì (Pb)(*) / Lead (Pb)(*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOD = 0.02)	mg/kg	AVA-KN-PP.QP/012 (Ref.AOAC 999.10-2005- Pb and Cd)
3	Tổng số vi sinh vật hiếu khí (*) / Total aerobic microorganisms (*)	2.1x10 ²	CFU/g	TCVN 4884-1:2015 (ISO 4833-1:2013)
4	Coliforms (*) / Coliforms (*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOQ = 10)	CFU/g	TCVN 6848:2007 (ISO 4832:2006)
5	Escherichia coli (*) / Escherichia coli (*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOQ = 10)	CFU/g	TCVN 7924-2:2008 (ISO 16649-2:2001)
6	Staphylococcus aureus (*) / Staphylococcus aureus (*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOQ = 10)	CFU/g	AOAC 975.55
7	Clostridium perfringens (*) / Clostridium perfringens (*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOQ = 10)	CFU/g	TCVN 4991:2005 (ISO 7937:2004)
8	Bacillus cereus (*) / Bacillus cereus (*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOQ = 10)	CFU/g	AOAC 980.31



KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM
TEST REPORT

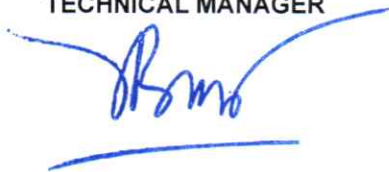
Mã số/ Ref. No: AVA2240300089-1

STT/ No.	Chỉ Tiêu Thử Nghiệm/ Testing Analysis(s)	Kết Quả/ Result (s)	Đơn Vị/ Unit	Phương Pháp Thử/ Test Method
9	Tổng số bào tử nấm men nấm mốc / Total spores of yeasts and moulds	Không phát hiện/ Not Detected (LOQ = 10)	CFU/g	Ref. TCVN 8275-2:2010 (ISO 21527-2:2008)
10	Ochratoxin A (*) / Ochratoxin A (*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOD = 0.3)	µg/kg	AVA-KN-PP.SK/092 (Ref. EN 17194:2019)
11	Deoxynivalenol (Vomitoxin) (*) / Deoxynivalenol (Vomitoxin) (*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOD = 7)	µg/kg	AVA-KN-PP.SK/093 (Ref. EN 17194:2019)
12	Zearalenone (*) / Zearalenone (*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOD = 7)	µg/kg	AVA-KN-PP.SK/094 (Ref. TCVN 10640: 2014, EN 15850:2010)
13	Aflatoxin tổng số (B1. B2. G1. G2) (*) / Sum of Aflatoxin (B1. B2. G1. G2) (*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOD = 0.1)	µg/kg	AVA-KN-PP.SK/091 (Ref. TCVN 6953:2001, TCVN 7596:2007 (ISO 16050:2003))
14	Aflatoxin B1 (*) / Aflatoxin B1 (*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOD = 0.1)	µg/kg	AVA-KN-PP.SK/091 (Ref. TCVN 6953:2001, TCVN 7596:2007 (ISO 16050:2003))

Chú thích/ Remarks:

- (*) : Chỉ tiêu thuộc phạm vi công nhận ISO/IEC 17025:2017/ (*) : Items are currently within the ISO/IEC 17025:2017 accreditation scope.
- (**) : Chỉ tiêu gửi nhà thầu phụ./ (**): Items are tested by subcontractor.
- ^(CN): Chỉ tiêu được chỉ định của Cục Chăn Nuôi./ ^(CN): Analytical criteria recognized by the Department of Livestock Production.
- ^(TS): Chỉ tiêu được chỉ định bởi Cục thủy sản./ ^(TS): Analytical criteria recognized by Directorate Of Fisheries.
- LOD: Giới hạn phát hiện của phương pháp./ Limited of detection.
- LOQ: Giới hạn định lượng của phương pháp./ Limit of Quantitation.
- Kết quả phân tích chỉ có giá trị trên mẫu thử nhận được từ khách hàng/ Testing results in this test report are valid only for the sample(s) as received.
- Báo cáo này không được sao chép một cách không đầy đủ hoặc không có sự chấp thuận của AVATEK/ This report will not be reproduced except in full, without approval of AVATEK.
- Thông tin về "Tên khách hàng, địa chỉ, thông tin mẫu" do khách hàng cung cấp/ Information "Client's name, Client's address, Name of sample" provided by Client's.

PHỤ TRÁCH KỸ THUẬT
TECHNICAL MANAGER



BÙI TÂN BÌNH

GIÁM ĐỐC
DIRECTOR



NGUYỄN MINH NHỰT



KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM
TEST REPORT

Mã số/ Ref. No: AVA2240300089-2

Tên khách hàng/ Client's Name : HỘ KINH DOANH - NAVAN
Địa chỉ/ Client's Address : Số 160, tổ 7, ấp Thanh Xuân, xã Thanh Phú, thị xã Bình Long, tỉnh Bình Phước
Ngày nhận mẫu/ Date sample(s) received : 26/02/2024
Ngày thử nghiệm/ Date of testing : 26/02/2024 - 02/03/2024
Ngày trả kết quả/ Date of Issue : 02/03/2024
Thông tin mẫu/ Name of Sample : BỘT ĐẬU ĐỎ YẾN MẠCH
Mô tả mẫu/ Sample Description : Mẫu chứa trong bao bì kín
Bảng kết quả/ Results Table :

STT/ No.	Chỉ Tiêu Thử Nghiệm/ Testing Analysis(s)	Kết Quả/ Result (s)	Đơn Vị/ Unit	Phương Pháp Thử/ Test Method
1	Cadimi (Cd)(*) / Cadmium (Cd)(*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOD = 0.01)	mg/kg	AVA-KN-PP.QP/011 (Ref.AOAC 999.10-2005- Pb and Cd)
2	Chì (Pb)(*) / Lead (Pb)(*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOD = 0.02)	mg/kg	AVA-KN-PP.QP/012 (Ref.AOAC 999.10-2005- Pb and Cd)
3	Tổng số vi sinh vật hiếu khí (*) / Total aerobic microorganisms (*)	2.4x10 ²	CFU/g	TCVN 4884-1:2015 (ISO 4833-1:2013)
4	Coliforms (*) / Coliforms (*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOQ = 10)	CFU/g	TCVN 6848:2007 (ISO 4832:2006)
5	Escherichia coli (*) / Escherichia coli (*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOQ = 10)	CFU/g	TCVN 7924-2:2008 (ISO 16649-2:2001)
6	Staphylococcus aureus (*) / Staphylococcus aureus (*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOQ = 10)	CFU/g	AOAC 975.55
7	Clostridium perfringens (*) / Clostridium perfringens (*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOQ = 10)	CFU/g	TCVN 4991:2005 (ISO 7937:2004)
8	Bacillus cereus (*) / Bacillus cereus (*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOQ = 10)	CFU/g	AOAC 980.31



KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM
TEST REPORT

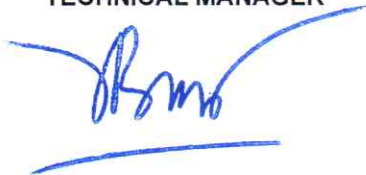
Mã số/ Ref. No: AVA2240300089-2

STT/ No.	Chỉ Tiêu Thử Nghiệm/ Testing Analysis(s)	Kết Quả/ Result (s)	Đơn Vị/ Unit	Phương Pháp Thử/ Test Method
9	Tổng số bào tử nấm men nấm mốc / Total spores of yeasts and moulds	Không phát hiện/ Not Detected (LOQ = 10)	CFU/g	Ref. TCVN 8275-2:2010 (ISO 21527-2:2008)
10	Ochratoxin A (*) / Ochratoxin A (*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOD = 0.3)	µg/kg	AVA-KN-PP.SK/092 (Ref. EN 17194:2019)
11	Deoxynivalenol (Vomitoxin) (*) / Deoxynivalenol (Vomitoxin) (*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOD = 7)	µg/kg	AVA-KN-PP.SK/093 (Ref. EN 17194:2019)
12	Zearalenone (*) / Zearalenone (*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOD = 7)	µg/kg	AVA-KN-PP.SK/094 (Ref. TCVN 10640: 2014, EN 15850:2010)
13	Aflatoxin tổng số (B1. B2. G1. G2) (*) / Sum of Aflatoxin (B1. B2. G1. G2) (*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOD = 0.1)	µg/kg	AVA-KN-PP.SK/091 (Ref. TCVN 6953:2001, TCVN 7596:2007 (ISO 16050:2003))
14	Aflatoxin B1 (*) / Aflatoxin B1 (*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOD = 0.1)	µg/kg	AVA-KN-PP.SK/091 (Ref. TCVN 6953:2001, TCVN 7596:2007 (ISO 16050:2003))

Chú thích/ Remarks:

- (*) : Chỉ tiêu thuộc phạm vi công nhận ISO/IEC 17025:2017/ (*) : Items are currently within the ISO/IEC 17025:2017 accreditation scope.
- (**) : Chỉ tiêu gửi nhà thầu phụ./ (**) : Items are tested by subcontractor.
- (CN) : Chỉ tiêu được chỉ định của Cục Chăn Nuôi./ (CN) : Analytical criteria recognized by the Department of Livestock Production.
- (TS) : Chỉ tiêu được chỉ định bởi Cục thủy sản./ (TS) : Analytical criteria recognized by Directorate Of Fisheries.
- LOD : Giới hạn phát hiện của phương pháp./ Limited of detection.
- LOQ : Giới hạn định lượng của phương pháp./ Limit of Quantitation.
- Kết quả phân tích chỉ có giá trị trên mẫu thử nhận được từ khách hàng/ Testing results in this test report are valid only for the sample(s) as received.
- Báo cáo này không được sao chép một cách không đầy đủ hoặc không có sự chấp thuận của AVATEK/ This report will not be reproduced except in full, without approval of AVATEK.
- Thông tin về "Tên khách hàng, địa chỉ, thông tin mẫu" do khách hàng cung cấp/ Information "Client's name, Client's address, Name of sample" provided by Client's.

PHỤ TRÁCH KỸ THUẬT
TECHNICAL MANAGER



BÙI TÂN BÌNH

GIÁM ĐỐC
DIRECTOR



NGUYỄN MINH NHỰT

